



Shrine of Our Lady of Guadalupe

COPATRONESS OF THE UNBORN



PARISH CHURCH / IGLESIA PARROQUIAL

601 E. California Ave., Bakersfield, CA 93307

DAILY MASS: Tuesday/Thursday 7:00am

MISA DIARIA: Lunes/Miércoles/Viernes 7:00am

SUNDAY MASS:

MISA DOMINGO:

Sat. Vigil 5:30pm
Sun. 6:45am, 10:00am,
6:30pm

Sábado Vigilia 7:00pm
Domingo 12:00pm

CONFESSIONS/ CONFESIONES:

Monday/Lunes - Friday/Viernes 5:30-6:30pm

PERPETUAL ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT BETHLEHEM CHAPEL/CAPILLA DE BELÉN



SHRINE/PAVILION / SANTUARIO/ PABELLON

4600 E. Brundage Ln., Bakersfield, CA 93307

DAILY MASS: Monday/Wednesday/Friday 8:00am

MISA DIARIA: Martes/Jueves/Sábado 8:00am

SUNDAY MASS: 11:45am

MISAS DOMINGO: 8:15am; 10:00am; 1:45pm;
5:30pm



15 de Febrero 2026

• 6º DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO •

**QUE SU "SÍ"
SEA "SÍ".**

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE, Co-PATRONA DE LOS NO NACIDOS DECLARACIÓN DE VISIÓN

En el espíritu de la Sagrada Familia de Nazaret, la misión de la parroquia-santuario de Nuestra Señora de Guadalupe, Co-patrona de los no-nacidos, es de ser una comunidad Católica humilde, bilingüe, pro-vida y pro-familia, anunciando con júbilo el Evangelio. Invitamos a todos a una educación religiosa en la plenitud de la Verdad encomendada a la Iglesia. Convidamos a todos a celebrar con reverencia y unidad la presencia real de Cristo en los ritos de nuestra Liturgia. Llamamos a nuestros miembros a la humilde obediencia de la fe y al servicio sacrificial para edificar el Cuerpo de Cristo.

(661) 323-3148 ♦ Fax (661) 323-6016 ♦ office@guadalupebakersfield.org ♦ www.guadalupebakersfield.org ♦ www.holyspouses.org

Administered by the Oblates of St. Joseph ♦ www.osjusa.org

SIXTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

February 14 - February 21

Mass † Intentions

SIXTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

Saturday February 14th

5:30 pm Eng. (Church) Diane & Paul Dhanes & Family / School

7:00 pm Sp. (Church) † Tino, Pepa, & José Rodríguez

Sunday February 15th **SIXTH SUNDAY IN ORDINARY TIME**

6:45 am Eng. (Church) Parishioners

8:15 am Sp. (Shrine) † Isidro Hernández

10:00 am Eng. (Church) † Robert Aguirre / Linda A.

10:00 am Sp. (Shrine) † Antonio Sotelo

11:45 am Eng. (Shrine) Sofia Rosales (Birthday) / Mom

12:00 pm Sp. (Church) † Pastora & Erasmo Robles

1:45 pm Sp. (Shrine) Susan Guzmán (Cumpleaños)

5:30 pm Sp. (Shrine) † María López Guzmán

6:30 pm Eng. (Church) Holy Souls of Purgatory

Monday February 16th **WEEKDAY**

7:00 am Sp. (Church) † Santiago Figueroa

8:00 am Eng. (Chapel) Ines Vargas (Birthday) / Madrina Nancy

Tuesday February 17th **WEEKDAY**

7:00 am Eng. (Church) Diane & Paul Dhanes & Family

8:00 am Sp. (Chapel) Mario & Alberto Molina (Cumpleaños)

Wednesday February 18th **ASH WEDNESDAY**

7:00 am Sp. (Church) † Rogelio Bravo / Hijos & Estella

8:00 am Eng. (Shrine) Suzy Magana / Mrs. Aguirre

9:30 am Eng. (Church) † Sr. María del Divino Amor, SJS

Thursday February 19th **Thursday After Ash Wednesday**

7:00 am Eng. (Church) Diane & Paul Dhanes & Family

8:00 am Sp. (Chapel) † Graciela Parra García / Familia

Friday February 20th **Friday After Ash Wednesday**

7:00 am Sp. (Church) Almas del Purgatorio / Leticia

8:00 am Eng. (Chapel) † Frances Yubeta / Ozatea Family

Saturday February 21st **SATURDAY AFTER ASH WEDNESDAY**

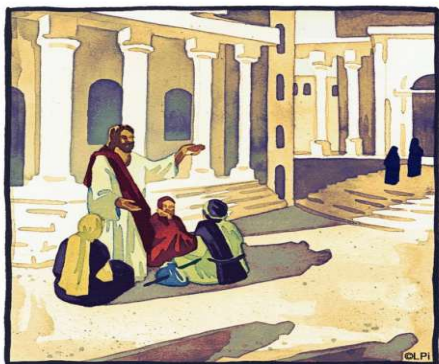
8:00 am Sp. (Chapel) † Ignacio Leyva / Petra

SEXTO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

15 DE FEBRERO DE 2026

“Han oído ustedes que se dijo a los antiguos: No jurarás en falso y le cumplirás al Señor lo que le hayas prometido con juramento. Pero yo les digo: No juren de ninguna manera. Digan simplemente sí, cuando es sí; y no, cuando es no”.

—Mt 5: 33-34, 37



PARISH DIRECTORY

Oblates of St. Joseph

Fr. Shaji Athipozhi, O.S.J./Pastor

sathipozhi@osjusa.org / 661-323-3148 Ext.206

Fr. Sergio Pérez, O.S.J./Vicar

sperez@osjusa.org / 661-323-3148 Ext. 205

Fr. Carlos Esquivel, O.S.J./Vicar

cesquivel@osjusa.org / 661-323-3148 Ext. 203

Fr. Matthew Spencer, O. S.J./Vicar

m Spencer@osjusa.org / 661-323-3148 Ext. 205

Br. Victor Espinoza, O.S.J./ Deacon

vespinoza@osjusa.org / 661-323-3148 Ext. 204

Parish Office:

(661) 323-3148 ♦ Fax (661) 323-6016

Angela Aguilar/Office Manager Ext. 212

angela@guadalupebakersfield.org

Mónica Alamillo/Secretary Ext. 202

monica@guadalupebakersfield.org

Cidny Anguiano /Receptionist

cidny@guadalupebakersfield.org

Rosaelva Ramirez/Receptionist

rosaelva@guadalupebakersfield.org

Office Hours

Monday 2:00 pm to 5:00 pm

Tuesday thru Friday

9:00 am to 12:30 pm & 1:30 pm to 5:00 pm

Closed Saturday and Sunday

School

(661) 323-6059 ♦ Fax (661) 323-6058

Sr. Juanita Pereyra S.J.S./Principal

principal@olgsjs.org

Daisy De la Rosa/Secretary

ddelarosa@olgsjs.org

Religious Education

507 E. 11th St.

(661) 323-7642 ♦ Fax (661) 323-6016

Álvaro Villanueva/Director

alvaro@guadalupebakersfield.org

Rosa Vargas/Assistant

rosa@guadalupebakersfield.org

Ailani Orellana/Assistant

ailani@guadalupebakersfield.org

Office Hours

Monday thru Wednesday

10:30am-12:30pm & 1:30pm-3:30pm & 3:30pm-4:30pm

Saturday/ Sábado: 9:30am-11:00am & 12:00pm-2:00pm

Sunday/ Domingo: 8:30am-12:00pm

Virginia Santos/Campaign Director (661) 323-3073

olgcampaign@guadalupebakersfield.org

Doris Martin Safe Environment (661)323-3070

doris@guadalupebakersfield.org

Ministries

Miranda Acevedo/Youth Minister (661) 496-0312

Rosa Muñoz/Liturgy Coordinator (661) 809-4534

Miriam Moncada/Pro-Life Coordinator (661) 817-4867

María Neri/Bereavement Coordinator (661) 832-8681

Sandra García/Miscarriage (661) 633-4476

Virginia Ruiz/Post-Abortion Healing (661) 281-9536

Natalia Vargas / Grupos de Oración (661) 428-1421

Weekly Collections

© J. S. Paluch Co., Inc.

Church Collections	2/8/2026	Shrine Collections	2/8/2026
5:30 pm Sat.	\$452	8:15 am	\$2,494
7:00 pm Sat.	\$872	10:00 am	\$2,293
6:45 am	\$855	11:45 am	\$1,474
10:00 am	\$1,513	1:45 pm	\$2,615
12:00 pm	\$1,462	5:30 pm	\$1,101
6:30 pm	\$517		
Total	\$5,671	Total	\$9,977

MAIL & WALK IN DONATIONS FOR THIS WEEK: \$497
TOTAL FOR WEEK TO 2/8/2026: \$16,145

2/8/26 SECOND COLLECTION
BUILDING FUND: \$587

By doing God's work in silence, putting our faith neither in man nor in ourselves, but placing our hopes on help from above, all will go well.

— Saint Joseph Marelló



NO CONFESSIONS/CONFESIONES

No Confessions on Ash Wednesday

No habrá Confesiones en el día de Ceniza

OFFERING ENVELOPES

As a reminder for this year, offering envelopes will NOT be mailed to the home. **All registered parishioners please pick up your envelopes after Mass Today and Next weekend at the church on California Ave. or at the parish office.** We appreciate your cooperation and thank you for your continued support of the parish.

FAREWELL MASS & RECEPTION FOR FATHER SERGIO

I would like to invite you to join us at the Farewell Mass celebrated by Fr. Sergio on **Thursday, February 26 at 6:30 pm at the Church on California and to the reception at the OLG Hall** thereafter. As we thank God for this vocation, let us also thank Fr. Sergio for his years of priestly ministry at Our Lady of Guadalupe. We pray that the Good Lord may continue to bless him in his priestly ministry on Santa Cruz and to help young people discern their vocations especially to priesthood and religious life.

EVENTS CALENDAR

Wed. 2/18 Ash Wednesday—Multiple Services
 Fri. 2/20-3/27 Stations of the Cross 6:30pm Bilingual—Church
 Tues.-Wed. 3/10-18 St. Joseph Novena M-F 7:00pm, Sat. 4:45pm Sun. 5:45 pm
 Wed. 3/18 Feast of St. Joseph Bilingual Vigil Mass 7:00pm—Church
 Thurs. 3/19 Feast of St. Joseph Eng. 7:00am & 9:00am church & Sp. 7:00pm—Church; Sp. 8:00am—Chapel
 Thurs. 3/26 Chrism Mass & Clergy Recollection—Visalia
 Thurs. 4/2 Holy Thursday Bilingual Mass 7:00pm / Silent Adoration until 11:00pm—Shrine
 Fri. 4/3 Good Friday 4:00pm Sp. Shrine & 6:00pm Eng.—Church
 Sat. 4/4 Holy Saturday 9:00pm Easter Vigil Bilingual Mass—Shrine
 Sun. 4/5 Mercy Novena Chaplet before all Masses
 Mon.-Fri. 4/5-14 Mercy Novena Chaplet 3pm Bil.—Shrine

LIFE-GIVING LOVE ENGLISH WORKSHOP

March 14th and 15th, 2026 from 8:00am to 6:00pm in Our Lady of Guadalupe Hall. This workshop is for married couples, engaged couples and for any adult interested in attending. Topics covered during the workshop: Sexuality, Marriage, Communication, Responsible Parenthood, Formation, Natural Family Planning, and the Mission of the Family. For more information please contact the office 323-3148 or Andres & Hortencia Nevarez at 345-4518.

Si hacemos la obra de Dios en silencio, sin depositar nuestra fe ni en los hombres ni en nosotros mismos, sino poniendo nuestras esperanzas en la ayuda divina, todo saldrá bien.

— San José Marelló

Congratulations / Felicidades
José Méndez

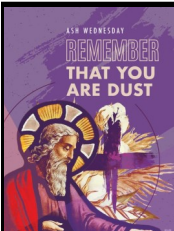
Reverse Raffle Winner / Ganador de la Rifa

SOBRES PARA LA OFRENDA

Solo un recordatorio que éste año **NO** se enviarán por correo los sobres para la ofrenda a sus hogares. **Se les pide a los feligreses registrados recojan los sobres después de Misa en la iglesia de la California el día de hoy y próximo fin de semana o que pasen a recoger sus sobres en la oficina parroquial.** Agradecemos su cooperación y les damos las gracias por su continuo apoyo a la parroquia.

LA MISA DE DESPEDIDA & RECEPCIÓN PARA PADRE SERGIO

Me gustaría invitarlos a unirse a nosotros en la Misa de despedida que celebrará el Padre Sergio el jueves 26 de febrero a las 6:30 p.m. en la Iglesia de California, y a la recepción que se llevará a cabo posteriormente en el salón de Nuestra Señora de Guadalupe. Al dar gracias a Dios por esta vocación, agradezcamos también al Padre Sergio por sus años de ministerio sacerdotal en Nuestra Señora de Guadalupe. Oramos para que el buen Dios continúe bendiciéndole en su ministerio sacerdotal en Santa Cruz y para que ayude a los jóvenes a discernir sus vocaciones, especialmente al sacerdocio y a la vida religiosa.



ASH WEDNESDAY SCHEDULE FEBRUARY 18, 2026

HORARIO PARA EL MIÉRCOLES DE CENIZA

18 DE FEBRERO DEL 2026



FAST WEDNESDAY AND ABSTAIN FRIDAYS

Everyone **14 and over** is obliged to **abstain from eating meat or poultry** this Wednesday and every Friday in Lent! Fish is allowed.

Everyone between the ages of **18 and 59** is also obliged to **fast** this Wednesday and Good Friday, by eating not more than one full meal and two small meals.

AYUNO Y ABSTINENCIA

Todos los **mayores de 14** están obligados a **abstenerse de comer carne o pollo** este **miércoles** y todos los **viernes en la Cuaresma**. Se permite pescado.

Todos **18 y 59 años** también están obligados a **ayunar** este **miércoles y el Viernes Santo**, solo se debe comer una comida completa y dos comidas pequeñas.

STATIONS OF THE CROSS—THIS FRIDAY

We are having the Stations of the Cross on Fridays in Lent starting this Friday, February 20 at 6:30 P.M. Bilingual. Accompany Our Lord in this moving devotion.

VÍA CRUCIS—ESTE VIERNES

Tendremos el Vía Crucis los viernes de Cuaresma comenzando este viernes 20 de febrero a las 6:30 P.M. Bilingüe. Acompañe a Nuestro Señor en esta devoción.

WHAT IS LENT?

Lent is a 40 day season of prayer, fasting, and almsgiving that begins on Ash Wednesday and ends at sundown on Holy Thursday. It's a period of preparation to celebrate the Lord's Resurrection at Easter. During Lent, we seek the Lord in prayer by reading Sacred Scripture; we serve by giving alms; and we practice self-control through fasting. We are called not only to abstain from luxuries during Lent, but to a true inner conversion of heart as we seek to follow Christ's will more faithfully. We recall the waters of baptism in which we were also baptized into Christ's death, died to sin and evil, and began new life in Christ.

WHAT DOES LENT REMIND US?

Lent reminds us of our weakness. Of course, even when we set simple goals for ourselves during Lent, we still have trouble keeping them. When we fast, we realize we're all just one meal away from hunger. In both cases, Lent shows us our weakness. This can be painful, but recognizing how helpless we are makes us seek God's help with renewed urgency and sincerity.



FISH FRY FRIDAY

Every Friday of Lent in the at 5pm OLG Hall.

VIERNES DE PESCADO FRITO

Todos los viernes de Cuaresma a las 5pm

MASSSES AND SERVICE SCHEDULE

HORARIO DE MISAS Y SERVICIO

Church / Iglesia

7:00 a.m. Eng. Mass
9:30 a.m. Eng. Mass

Word Services / Palabra

6:00 p.m. Eng. Word
7:00 p.m. Palabra Esp.

Shrine Pavilion

Paellón del Santuario

8:00 a.m. Misa. Esp.

Word Services / Palabra

11:00 a.m. Palabra Esp.
12:00 p.m. Eng. Word
1:00 p.m. Palabra Esp.
2:00 p.m. Palabra Esp.
3:00 p.m. Palabra Esp.
4:00 p.m. Palabra Esp.
5:00 p.m. Palabra Esp.
6:00 p.m. Palabra Esp.
7:00 p.m. Palabra Esp.
8:00 p.m. Palabra Esp.

¿QUÉ ES LA CUARESMA?

La Cuaresma es una temporada de 40 días de oración, ayuno y ofrenda que comienza el Miércoles de Ceniza y termina al atardecer del Jueves Santo. Es un período de preparación para celebrar la Resurrección del Señor en Pascua. Durante la Cuaresma, buscamos al Señor en la oración leyendo la Sagrada Escritura; servimos con ofrenda; y practicamos el dominio propio a través del ayuno. Estamos llamados no solo a abstenernos de los lujos durante la Cuaresma, sino a una verdadera conversión interior del corazón mientras buscamos seguir la voluntad de Cristo más fielmente. Recordamos las aguas del bautismo en las que también fuimos bautizados en la muerte de Cristo, morimos al pecado y al mal, y comenzamos una vida nueva en Cristo.

¿QUÉ NOS RECUERDA LA CUARESMA?

La Cuaresma nos recuerda nuestra debilidad. Por supuesto, incluso cuando nos fijamos metas simples durante Cuaresma, tenemos problemas para cumplirlas. Cuando ayunamos, nos damos cuenta de que estamos a solo una comida de hambre. En ambos casos, la Cuaresma nos muestra nuestra debilidad. Esto puede ser doloroso, pero reconocer cuán impotentes somos nos hace buscar la ayuda de Dios con renovada urgencia y sinceridad.

If you choose you can keep the commandments, they will save you; if you trust in God, you too shall live; he has set before you fire and water to whichever you choose, stretch forth your hand. Before man are life and death, good and evil, whichever he chooses shall be given him. Immense is the wisdom of the Lord; he is mighty in power, and all-seeing. The eyes of God are on those who fear him; he understands man's every deed. No one does he command to act unjustly, to none does he give license to sin.

Thanks be to God.

PSALM

R. (1b) **Blessed are they who follow the law of the Lord!**

Blessed are they whose way is blameless,
who walk in the law of the LORD.
Blessed are they who observe his decrees,
who seek him with all their heart.

R. **Blessed are they who follow the law of the Lord!**

You have commanded that your precepts
be diligently kept.
Oh, that I might be firm in the ways
of keeping your statutes!

R. **Blessed are they who follow the law of the Lord**

Be good to your servant, that I may live
and keep your words.
Open my eyes, that I may consider
the wonders of your law.

R. **Blessed are they who follow the law of the Lord!**

Instruct me, O LORD, in the way of your statutes,
that I may exactly observe them.
Give me discernment, that I may observe your law
and keep it with all my heart.

R. **Blessed are they who follow the law of the Lord!**

SECOND READING

1 Corinthians 2:6-10

Brothers and sisters: We speak a wisdom to those who are mature, not a wisdom of this age, nor of the rulers of this age who are passing away. Rather, we speak God's wisdom, mysterious, hidden, which God predetermined before the ages for our glory, and which none of the rulers of this age knew; for, if they had known it, they would not have crucified the Lord of glory. But as it is written: *What eye has not seen, and ear has not heard, and what has not entered the human heart, what God has prepared for those who love him*, this God has revealed to us through the Spirit. For the Spirit scrutinizes everything, even the depths of God.

Thanks be to God.

Si tú lo quieres, puedes guardar los mandamientos; permanecer fiel a ellos es cosa tuya. El Señor ha puesto delante de ti fuego y agua; extiende la mano a lo que quieras. Delante del hombre están la muerte y la vida; le será dado lo que él escoja. Es infinita la sabiduría del Señor; es inmenso su poder y él lo ve todo. Los ojos del Señor ven con agrado a quienes lo temen; el Señor conoce todas las obras del hombre. A nadie le ha mandado ser impío y a nadie le ha dado permiso de pecar.

Te alabamos, Señor.

SALMO

R. (1b) **Dichoso el que cumple la voluntad del Señor.**

Dichoso el hombre de conducta intachable,
que cumple la ley del Señor.
Dichoso el que es fiel sus enseñanzas
y lo busca de todo corazón.

R. **Dichoso el que cumple la voluntad del Señor.**

Tú, Señor, has dado tus preceptos
para que se observen exactamente.
Ojalá que mis pasos se encaminen
al cumplimiento de tus mandamientos.

R. **Dichoso el que cumple la voluntad del Señor.**

Favorece a tu siervo
para que viva y observe tus palabras.
Abreme los ojos para ver
las maravillas de tu voluntad.

R. **Dichoso el que cumple la voluntad del Señor.**

Muéstrame, Señor, el camino de tus leyes
y yo lo seguiré con cuidado.
Enséñame a cumplir tu voluntad
y a guardarla de todo corazón.

R. **Dichoso el que cumple la voluntad del Señor.**

SEGUNDA LECTURA

1 Corintios 2, 6-10

Hermanos: Es cierto que a los adultos en la fe les predicamos la sabiduría, pero no la sabiduría de este mundo ni la de aquellos que dominan al mundo, los cuales van a quedar aniquilados. Por el contrario, predicamos una sabiduría divina, misteriosa, que ha permanecido oculta y que fue prevista por Dios desde antes de los siglos, para conducirnos a la gloria. Ninguno de los que dominan este mundo la conoció, porque, de haberla conocido, nunca hubieran crucificado al Señor de la gloria. Pero lo que nosotros predicamos es, como dice la Escritura, que *lo que Dios ha preparado para los que lo aman, ni el ojo lo ha visto, ni el oído lo ha escuchado, ni la mente del hombre pudo siquiera haberlo imaginado*. A nosotros, en cambio, Dios nos lo ha revelado por el Espíritu que conoce perfectamente todo, hasta lo más profundo de Dios.

Te alabamos, Señor.

Jesus said to his disciples: "Do not think that I have come to abolish the law or the prophets. I have come not to abolish but to fulfill. Amen, I say to you, until heaven and earth pass away, not the smallest letter or the smallest part of a letter will pass from the law, until all things have taken place. Therefore, whoever breaks one of the least of these commandments and teaches others to do so will be called least in the kingdom of heaven. But whoever obeys and teaches these commandments will be called greatest in the kingdom of heaven. I tell you, unless your righteousness surpasses that of the scribes and Pharisees, you will not enter the kingdom of heaven.

"You have heard that it was said to your ancestors, *You shall not kill; and whoever kills will be liable to judgment.* But I say to you, whoever is angry with his brother will be liable to judgment; and whoever says to his brother, 'Raqa,' will be answerable to the Sanhedrin; and whoever says, 'You fool,' will be liable to fiery Gehenna. Therefore, if you bring your gift to the altar, and there recall that your brother has anything against you, leave your gift there at the altar, go first and be reconciled with your brother, and then come and offer your gift. Settle with your opponent quickly while on the way to court. Otherwise your opponent will hand you over to the judge, and the judge will hand you over to the guard, and you will be thrown into prison. Amen, I say to you, you will not be released until you have paid the last penny.

"You have heard that it was said, *You shall not commit adultery.* But I say to you, everyone who looks at a woman with lust has already committed adultery with her in his heart. If your right eye causes you to sin, tear it out and throw it away. It is better for you to lose one of your members than to have your whole body thrown into Gehenna. And if your right hand causes you to sin, cut it off and throw it away. It is better for you to lose one of your members than to have your whole body go into Gehenna.

"It was also said, *Whoever divorces his wife must give her a bill of divorce.* But I say to you, whoever divorces his wife - unless the marriage is unlawful - causes her to commit adultery, and whoever marries a divorced woman commits adultery.

"Again you have heard that it was said to your ancestors, *Do not take a false oath, but make good to the Lord all that you vow.* But I say to you, do not swear at all; not by heaven, for it is God's throne; nor by the earth, for it is his footstool; nor by Jerusalem, for it is the city of the great King. Do not swear by your head, for you cannot make a single hair white or black. Let your 'Yes' mean 'Yes,' and your 'No' mean 'No.' Anything more is from the evil one."

Praise to you, Lord Jesus Christ.

En aquel tiempo, Jesús dijo a sus discípulos: "No crean que he venido a abolir la ley o los profetas; no he venido a abolirlos, sino a darles plenitud. Yo les aseguro que antes se acabarán el cielo y la tierra, que deje de cumplirse hasta la más pequeña letra o coma de la ley. Por lo tanto, el que quebrante uno de estos preceptos menores y enseñe eso a los hombres, será el menor en el Reino de los cielos; pero el que los cumpla y los enseñe, será grande en el Reino de los cielos. Les aseguro que si su justicia no es mayor que la de los escribas y fariseos, ciertamente no entrarán ustedes en el Reino de los cielos.

Han oído que se dijo a los antiguos: *No matarás y el que mate será llevado ante el tribunal.* Pero yo les digo: Todo el que se enoje con su hermano, será llevado también ante el tribunal; el que insulte a su hermano, será llevado ante el tribunal supremo, y el que lo desprecie, será llevado al fuego del lugar de castigo.

Por lo tanto, si cuando vas a poner tu ofrenda sobre el altar, te acuerdas allí mismo de que tu hermano tiene alguna queja contra ti, deja tu ofrenda junto al altar y ve primero a reconciliarte con tu hermano, y vuelve luego a presentar tu ofrenda. Arréglate pronto con tu adversario, mientras vas con él por el camino; no sea que te entregue al juez, el juez al policía y te metan a la cárcel. Te aseguro que no saldrás de allí hasta que hayas pagado el último centavo.

También han oído que se dijo a los antiguos: *No cometerás adulterio.* Pero yo les digo que quien mire con malos deseos a una mujer, ya cometió adulterio con ella en su corazón. Por eso, si tu ojo derecho es para ti ocasión de pecado, arráncatelo y tíralo lejos, porque más te vale perder una parte de tu cuerpo y no que todo él sea arrojado al lugar de castigo. Y si tu mano derecha es para ti ocasión de pecado, córtatela y arrójala lejos de ti, porque más te vale perder una parte de tu cuerpo y no que todo él sea arrojado al lugar de castigo.

También se dijo antes: *El que se divorcie, que le dé a su mujer un certificado de divorcio;* pero yo les digo que el que se divorcia, salvo el caso de que vivan en unión ilegítima, expone a su mujer al adulterio, y el que se casa con una divorciada comete adulterio.

Han oído que se dijo a los antiguos: *No jurarás en falso y lo que le hayas prometido con juramento.* Pero yo les digo: No juren de ninguna manera, ni por el cielo, que es el trono de Dios; ni por la tierra, porque es donde él pone los pies; ni por Jerusalén, que es la ciudad del gran Rey.

Tampoco jures por tu cabeza, porque no puedes hacer blanco o negro uno solo de tus cabellos. Digan simplemente sí, cuando es sí; y no, cuando es no. Lo que se diga de más, viene del maligno".

Gloria a ti Señor, Jesús.

Flocknote

Scan the QR code with your phone to register and receive regular text/email information from our parish.



Flocknote

Escanee el código QR con su teléfono para registrarse y recibir información de nuestra parroquia por mensaje de texto/correo electrónico

RODRIGUEZ & ASSOCIATES TRIAL LAWYERS

When You Need
A Really Good
Lawyer!!

Personal Injury • Wrongful Death • Brain Injuries
Motorcycle Accidents • Trucking Accidents
Oil Field Accidents • Defective Airbags
Civil Rights Violations • Products Liability



(661) 777-7575 WWW.RODRIGUEZLAW.NET Available 24/7

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™

STARTING AT
\$19⁹⁵
/mo.

- ✓ Ambulance ✓ Police/Fire
- ✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert

CALL NOW! 800.809.3570 md-medalert.com



Does your
organization
need a
newsletter?
We'll cover the
printing costs!

Learn more at
lpicommunities.com



SERVIMOS TODO EL SUR DE CALIFORNIA

Nuestros Servicios

Planes Funerales a Futuro

- (Sepulturas, Traslados y Cremaciones)
- IUL, Termino y Permanente
- Seguros De Vida
- Con Beneficios en vida y ahorro
- Consejera Pre- necesida
- Gastos Finales y Cementerios

Aracely Diaz

Funeral Advisor

CA - Lic #0F43648

Hablamos Ingles

818.422.9478

agservices_ara@hotmail.com

AG Services

8055 Lankershim Blvd 9a • North Hollywood, CA



"Deja Un Legado De Paz"

Little
space.
Big
impact.

Advertise here
Call 800-950-9952

Advertise in Our
Church Bulletin!

Contact Tara Holley

tholley@4LPi.com

(800) 950-9952 x2134



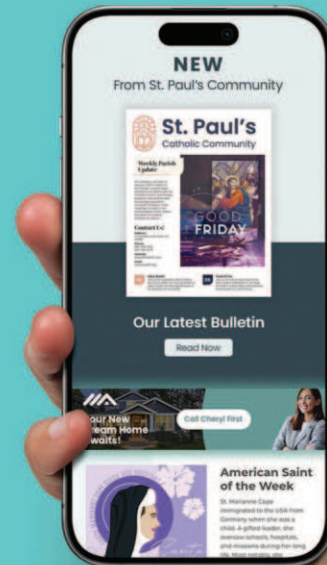
Support Our Advertisers!

Never miss our bulletin!

Subscribe



Have our bulletin emailed
to you every week.



Visit www.parishesonline.com



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Shrine of Our Lady of Guadalupe Co-Patroness of the Unborn

05-4144



LIC#692567

25+ Years Experience

661-348-4655

Heating Stoppages Wall & Floor Furnace Video Inspections Sewer & Drains Gas Lines Slab Leaks Remodels



Copper/Pex Re-Pipes Garbage Disposals Water Heaters Free Estimates

10% Discount With this Ad
\$300 Maximum Discount

FT-in home childcare provider
need in Fruitvale Neighborhood.

Call or text 559-836-3686
for information.

Live-in option available.

MARY'S
PEST CONTROL

Clark family's
3rd generation in pest control
(661) 864-7836
maryspest-control.com

DO YOU HAVE MEDICARE QUESTIONS?

AS YOUR TRUSTED AGENT, I CAN HELP YOU:

- * Meet important deadlines to avoid penalties
- * Answer all of your questions about Medicare.
- * Find the plan that best fits your needs and budget.

CALL TODAY!

Edith E. Montañó
CA Lic.#0F13508
(661)330-7400 (TTY:711)
1603 California Ave. STE. 101
Bakersfield, CA93304
Hablo Español



*Calling the number above will direct you to a licensed insurance agent. We don't offer every plan in your area. Currently we represent 22 organizations which offer 665 products in your area. Please contact Medicare.gov, 1-800-MEDICARE, or your local State Health Insurance Program (SHIP) to get information on all of your options



VAN SCIVER LAW

Trust and Estate Litigation

Kurt Van Sciver

Attorney

(661) 412-7729

Kurt@VanSciverLaw.com

5500 Ming Ave., Suite 362

Bakersfield, CA 93309

www.VanSciverLaw.com



Garces Memorial High School

Excellence in Catholic Education

2800 Loma Linda Dr.
Bakersfield, CA 93305
(661) 327-2578

Right
to Life
KERN COUNTY



Be The Voice

(661) 864-7508 • rtlkc.org

"Help Us Help Others"

St. Vincent de Paul Store & Center

Donate-Volunteer-Shop (pick up or drop off)

316 Baker Street 661-323-7340

PROCEEDS BENEFIT OUR LOCAL SVDP HOMELESS SHELTER



ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary Flood Detection
- Fire Safety Carbon Monoxide



Authorized Provider SafeStreets

833-287-3502



Humberto Hernandez
(661) 203-1526
Pre-Planning Advisor

Law Offices of Emmanuel F. Fobi
Auto Accidents / Personal Injury
Wills & Trusts • Bankruptcy
We do Home and Office Visits

131 Chester Ave.
Bakersfield, CA
661.525.9229

Cervantes Tree Service

Call us for tree service!

661-204-9232 | 661-340-3350

Lic#968957

Nancy Michelle Cervantes

TAX PREPARATION SERVICES

Income Tax, Bookkeeping,
& Payroll
Schedule Appointment

(661) 421-9345 (818) 269-1332

What if.....

You die too soon?

You become ill and
not recover?

Or you live too long?



PROTECT
your loved ones
and have **PEACE**
of mind.

Know your options.
Call or text us to learn more.
661-333-4637

OLIVER INSURANCE AGENCY

DMV SERVICES

Servicios De Registro De Vehículos

AUTO INSURANCE

Seguro De Automóvil

661-363-8078



325-7211

LAW OFFICES OF JOHN MIKHAIL



• Car Accident Attorney

Abogado de Accidentes de carro

• Uber Accidents

Accidentes de Uber

• Workers' Compensation Attorney

Abogado de Compensación de Trabajadores

310-806-1231 WWW.LAWOFFICEJOHN.COM

Free Consultation | Consulta Gratis Se Habla Español

Pursuant To Labor Code Section 5432(A), Making A False Or Fraudulent Workers' Compensation Claim Is A Felony Subject To Up To 5 Years In Prison Or A Fine Of Up To \$50,000 Or Double The Value Of The Fraud, Whichever Is Greater, Or By Both Imprisonment And Fine.

PROGRAMACIÓN CATÓLICA ESNE TV / RADIO

"UNA CONEXIÓN CON DIOS"

CANAL ABIERTO
56.2 TV
KDOC
LOS ÁNGELES

1460 AM
LOS ÁNGELES

1670 AM
SAN BERNARDINO
E INLAND EMPIRE

CANAL ABIERTO
49.2 TV
KNXT
FRESNO, CA

1040 AM
SAN DIEGO
y TIJUANA

1430 AM
VALLE IMPERIAL
y MEXICALI

880 AM
GONZALES, CA.

97.3 FM
SALINAS, CA

COBERTURA NACIONAL
A TRAVÉS DE CABLE Y SATELITE

• DIRECTV | CANAL 456

• SPECTRUM | CANAL 947

• DISHLATINO | CANAL 887

• COMCAST | CANAL 3344

540 AM
CARMEL VALLEY Y
SALINAS

Escanea
este CÓDIGO QR
para ingresar
a nuestro sitio web



CATHOLIC CONTENT & MUSIC - 24/7
www.jesusthesower.com



Escanea
este CÓDIGO QR
para escuchar
ESNE RADIO EN VIVO

www.elsembrador.org | (773) 777-7773



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4pli.com

Shrine of Our Lady of Guadalupe Co-Patroness of the Unborn

05-4144